

▲圖左起朱信強議員、鍾清輝總幹事、林岱樺立委共同在廣福街蕃茄園勘察災情。

立委議員與農委會勘查小番茄災情

市長與邱議瑩立委要求農委會從寬認定農損

【本刊訊】小番茄主要產地美濃、杉林等，近期發生「瘋權」病變，農友損失慘重，市長在邱議瑩立委的陪同下，9日到達福安等地會勘，要求農委會從寬認定農損給予補助。

市議員朱信強向立法委員林岱樺陳情，希望農委會及高雄市府農業局重視並爭取補助。為此，11月8日一大早，立法委員林岱樺與市議員朱信強、鄭清福副局長、市府農業局副局長、市府農產推廣科長、美濃農會鍾清輝總幹事、杉林農會吳惠珍總幹事、甲仙農會曾海星總幹事，以及各蕃茄產銷班班長、農里民們，一同前往美濃農田區與杉林農田區現場會勘。

林岱樺委員表示，雖然經過她從11月1日開始，僅僅三天的爭取，農委會防檢局於11月3日下午就拍板定案持續補助農民「友善環境植物保護資材」項目，但保護資材項目，但真的要幫助到農民，農委會應該應朝向比照高雄市今年芒果受災面積達20%就符合天然災害的補助去積極研議，確實照顧農民權益，讓農民們可以降低經濟損失。

林岱樺委員強調，氣候異常導致蕃茄「瘋權、裂果」，根據現場的農里民和專家表示，氣候異常變遷和熱化很明顯是天然災害，加上，天然災害現金補助是一友善環境植物保護資材項目補助的十倍，更能夠幫助到辛苦的農民，所以林岱樺委員和市議員朱信強、特別要求現場出席的農業委員會防檢局植物防疫組顏辰鳳副組長回去後務必將當天的會勘結論與農民的訴求，向農委會陳求農委會11月10日前派員來高雄六區(含：六龜、杉林、甲仙、旗山、美濃、內門)現勘，朝向農作物天然災害救助來認定，才是真正關心農民、照顧農民。

林岱樺委員指出，氣候變遷造成的農業災損是長期延續性的，不是人為管理就可以改善，出席的官員不應該不負責任、推卸責任地說是農民田間管理不當？農委會應該要更清楚地告訴農民，要如何做，物種天然災損如何認定？因為今天的現勘現場，無論是美濃區或是杉林區的農場都

行政院新聞局出版事業登記證局版台誌字第三〇九七號
中華郵政南台字第四一號許可證登記為新聞紙類
中華民國七十一年三月廿九日創刊 每旬逢九日出版

美濃 月光山 雜誌 第1468期

發行所 月光山雜誌社 高雄市美濃區成功路一三三號
工作室 高雄市美濃區泰中街八九〇號

社發行人 林茂芳
主編 鍾蘭宏
編輯 鍾蘭宏

顧問 邱智祥
顧問 邱森曙

國內郵資已付 鳳山郵局許可證
鳳山字 第367號

全年36期訂費(含郵資)
國內：新台幣1300元
海外：折合台幣1800元
電話：07-6816200;0952700196
傳真：07-6822321
外埠請以郵政劃撥存入
42043436月光山雜誌社帳戶
廣告業務經理 林江民
電話：07-6810822;0919151850

永裕製版印刷
電話：07-3221366 各種佛經印刷

旅外鄉親讀者 近期繳費名單

- 加拿大 童福來 九千元
- 台中市 吳榮蘭 一千三百元
- 南投縣 羅明杰 一萬二千元
- 屏東市 吳榮泰 一千三百元
- 台北市 朱富春 三千元
- 桃園市 宋永雄 五千元
- 屏東市 陳盛得 一千三百元
- 苓雅區 劉榮宏 一千三百元
- 苓雅區 邱宏春 一千三百元
- 鳳山區 鍾清增 一千三百元
- 鳳山區 劉見合 一千三百元

一人打五通電話到鳳山！ 搶救美濃後生 ④ 鍾易仲

美濃是生我育我的地方，縱使離得再遠，美濃也離不開我的心底。出外打拼不容易，易仲在鳳山為客家打拚，一直堅持「客家人不打客家人」的傳統，結果這次選舉選票被瓜分流失，選情變得非常危險！

自己的後生自己救，拜託大家拿起電話
一個人打五通給鳳山的親朋好友
請他們全力搶救 ④ 鍾易仲
讓美濃子弟 ④ 鍾易仲 留在議會
繼續為客家打拚



朱信強解決農業廢棄物清運問題

農民必須託付懂農業的候選人

【美濃訊】美濃小蕃茄傳出農業廢棄物問題，加上天候問題造成日前的災損，市議員朱信強說，農業雖然這幾年環境變好，但不是致富之道，更是有許多問題需要資源，他除了關心農業保險與近期災損補助之外，還著眼於太陽能板、魚電共生等環保問題，甚至國土規劃，他在議會質詢時要求「農業廢棄物清運試辦計畫」擴展至美濃區。

美濃農會總幹事鍾清輝表示，現在農民如有相關農業廢棄物，可自行載運旗山掩埋場或清運公司，也可至農會登記，由農會排程向環保局預約，由委外清運公司清運。環保局表示，根據美濃農會提供資料，農業廢棄物產出

約在四月、七月，均由委外清運公司清運美濃區農膜；民眾若露天燃燒，將罰一、二萬元至十萬元罰鍰。

環保局「農業廢棄物清運試辦計畫」，針對農膜、農網等非分解性農廢資材試辦清運，產生來源主要以旗山、美濃為大宗，並已在農會舉辦說明會，由環保局向民眾說明。廢棄農業塑膠膜可經特定程序處理製造再生塑膠粒，可用作黑色塑膠袋、PE膜等材料，民眾交付回收前先去土去水，再交給處理單位。

朱信強說現在農業運銷普遍都遇上外銷困境，因缺了中國市場，其他管道要補回這一塊並不是這麼簡單。他認為中央政府

美濃山下拔蘿蔔、逛市集看表演

19、20日在福安街49號田區開鑼

【農會訊】農會於11月19日、20日在福安街49號附近田區舉辦「二〇二二美濃農會」活動，歡迎全國各地的朋友來美濃拔蘿蔔、採毛豆、吃美濃麵條(面帕板)、野蓮、客家小炒等等美濃客家美食。

隨著疫情趨緩，越來越多人安排假期出外旅遊，彌補防疫期間的旅遊空窗。適逢秋冬時序轉涼氣候宜人，三面環山的美濃土地醞釀著霧氣與露水，在農民勤勞的管理下，冒出頭的白蘿蔔、新鮮飽滿的玉蘿、好豆、多樣的冬季蔬果，讓田野景色更豐富多元，美濃區農會邀請大家11、12月可以趁機「揪團」來趟白玉蘿蔔、好豆的產地小旅行，寬敞戶外田區，也特別適合做為後疫情時代的旅遊選擇。(見右圖)美濃白玉蘿蔔、好



這部分成效還不夠多，例如每年價格波動，中央政府明都料想得到，但都提不出適當方式解決，只會「補償、補償、再補償」，難道除了出問題後大撒幣，沒有防範未然方法？

朱信強從美濃農會理事長後擔任議員至今，一直都還是農民，並以農民代名詞提醒自己時時爭取農民權益。他在八月因第一期水稻產量大減，受農民請託成助爭取水稻保險理賠，日前番茄講習會中爭取天然災害補助，補償番茄農因溫差造成的嚴重落花、落果損失。農民耕耘辛苦，外界只能瞭解概況，農民更須靠選票把自己未來託付真的懂農業、可信任的人選。(黃飛龍報導)

農業課訊

【農業課訊】秋冬正是農忙時期，耕耘

農民損失不輕、議員協助爭取補助

小番茄因「瘋癩」和雨水產量驟減

【美濃訊】每年11月到隔年4月是美濃小番茄的產季，由於品質好、價格合理，大受消費市場歡迎，更是民眾送禮首選佳品。不過今年受到瘋癩影響，近日第一批採收又遭逢下雨，小番茄幾乎裂果，產量所剩無幾，農民不敢接訂單，農會指出，今年產量至少減一半，漲價勢在必行。

美濃小番茄種植面積200多公頃，以橙蜜香及玉女小番茄為主，為秋冬裡作最重要的經濟作物，由於市場反應及價格不錯，吸引不少美濃青年願意返鄉務農。

今年10月高雄地區小番茄出現嚴重瘋癩現象，美濃200多公頃的小番茄幾乎都受瘋癩災損，整體受損面積四成以上，嚴重者整區拔除，有農民近日第一次採收小番茄，又逢連續間歇下雨，小番茄全數裂果。

美濃番茄農黃彥達說，昨天採收五分地的小番茄全部裂果，今年因瘋癩現象沒有小番茄，因此也沒在考慮不再接訂單。

謝姓番茄農說，前天採收二分地的玉女小番茄，全數500斤均裂果丟棄，仔細挑算包括青澀的完整小番茄只有45顆，第一次採收如此，大嘆真是一屋漏偏逢連夜



▲圖「瘋癩」病毒導致葉片蜷曲變形。

雨，已無番茄出貨，未來收成有限，所以至今不敢接訂單。

美濃區公所表示，美濃小番茄每年平均產值約五百萬公斤，今年產值約六億元，美濃農會指出，今年總產量必減少一半以上，農會也不敢再接訂單，對已接單顧客只好請求耐心等待，農民吃不消肥料等經濟成本，小番茄今年價格肯定調漲。

由於小番茄受到瘋癩現象，農民損失慘重，希望政府補助未信強為了協助農民，昨日下午發文給農糧署，要求專家團隊再次前來現場會勘，認定小番茄是因受氣候

減少荷包損失。(轉載自中時林雅惠報導)

〔編按〕所謂「瘋癩」病毒，會讓葉片蜷曲變形，有可能是「銀葉粉蝨」在作亂，會造成生長停滯、花器發育不良，導致果品不佳。

傑為活動開幕演奏。張正傑老師國立維也納藝術大學演奏家文憑，專長大提琴演奏。

安樂、藝術教育、室內樂、107年及今年在福安國小師生耕種的稻田舉辦「稻田音樂會」，在戶外田野場地演奏世界經典名曲，讓大家聽了如癡如醉。

111/112年期紅豆落葉劑、替代方案登記作業

紅豆落葉劑替代方案補助分為以下三種，請農民自由選擇並向農會登記申請，有登記才有補助，請全美濃紅豆的農友一定要來申請。

以下方案3選1 請農友自由選擇	說明
方案一 購買氯酸鈉補助方案	1.自行購買氯酸鈉劑自己施作。(農會有賣) 2.每公頃補助 6,500元。 3.農民須繳交氯酸鈉購買證明。
方案二 不施用落葉劑獎勵	1.自然落葉(自然乾、手工、肥料加鹽巴) 2.每公頃補助 10,000元。 !請注意!「紅豆契作農友」不需登記申請 農會已代為申請方案二
方案三 「王酸」用無人機免費施作	1.單筆或此鄰農地加起來2分以上。 2.不需購買藥劑，由藥毒所直接安排無人機連工帶料完全免費施作。 3.請注意隔壁田區種植作物，飛到隔壁很麻煩

!登記時請告知工作人員您選擇的方案!

- 申請日期：111年11月01日(二)開始至11月30日(三)止
- 申請時間：上午8時-下午4時於美濃區農會推廣部 (六、日及例假日不受理申請/美濃區中正路三段100號)
- 攜帶文件：(1)身分證 (2)印章 (3)農會存摺 (4)土地權狀、土地登記謄本、轉作申報紅單亦可 (所有權非本人請附土地委託經營或租賃契約書)

美濃里長選舉的女力突破

婦女團體關注美濃五位勇敢的女性里長參選人

文：《返鄉的姊妹們》
作者 林芷筠

表一：美濃與鄰近區域女性參選里長比較

年	里	總參選人數	女性參選人數 (比例)	里數	女性當選人數 (女里長比例)
2010年	美濃	44	2 (4.5%)	19	0 (0%)
	杉林	15	4 (26.7%)	8	1 (12.5%)
	甲仙	14	1 (7.1%)	7	1 (14.3%)
2014年	美濃	46	1 (2.1%)	19	0 (0%)
	杉林	15	2 (13.3%)	8	1 (12.5%)
	甲仙	14	5 (35.7%)	7	2 (28.6%)
2018年	美濃	44	3 (6.8%)	19	1 (5.3%)
	杉林	18	4 (22.2%)	8	3 (37.5%)
	甲仙	15	7 (46.6%)	7	4 (57.1%)
2022年	美濃	50	5 (10%)	19	期盼今年女力出頭天
	杉林	10	5 (50%)	8	
	甲仙	17	5 (29.4%)	7	

瀾濃里 里長候選人

用心服務 打造幸福瀾濃

2 黃玉秋

懇請鄉親 支持賜票
拜託 感恩您！



服務處：
美興街82-2號

阿蘭秉持在社區老中青長年推動的成果，不分黨派擴大照顧我們全里民福利；結合政府資源跟專業團隊的協助，行銷我們獅山知名度，創造我們生活的幸福感。



鍾淑蘭



美濃區 | 吉和里 黃文梅

熱心公益 事必躬親

- 協助弱勢邊緣、關懷長者起居
- 巡檢里內安全、凡事親力親為



高雄市政府
Kaohsiung City Government

台灣女性立委比例高達41.6%，女性議員也超過33.7%，女性參政成績多年來都是亞洲第一。但檢視人數最多（目前全國共七三四席次）的基層村里長，則僅有16.6%是女性，與中高層落差相當大。女性一向是社區內

服務的主要人力，全國女性志工比例將近七成，但是擔任社區發展協會理事長乃至於村里長的，都未超過兩成，形成了「玻璃天花板」的現象。而美濃鎮比起來，更是

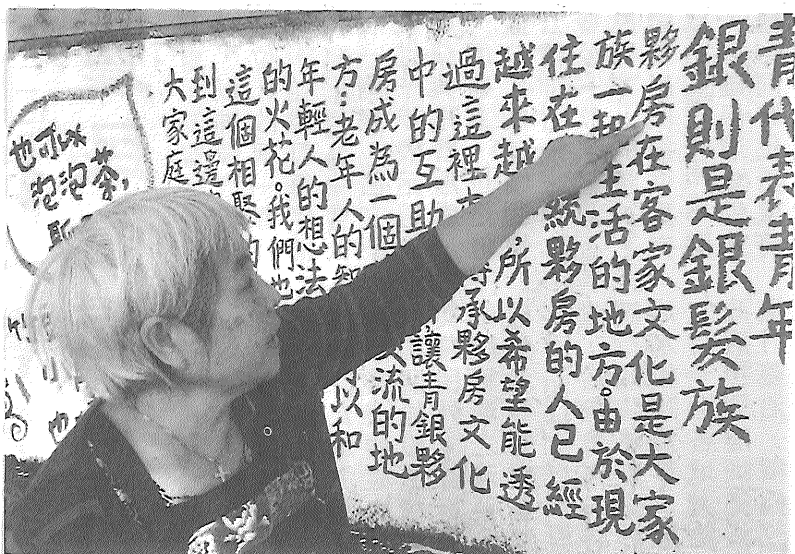
明顯。以近三屆（12年）里長選舉為例，美濃19個里中，直到上屆（二〇一八年）才有第一也是唯一一位女里長當選，比例5.3%。此一比例不僅低於全台的16.6%，相較於鄰近的甲仙區七個里有四位女里長（57.1%）、杉林區八個里有三位女里長（37.5%）、六龜區十二個里有二位女里長（16.6%），也明顯落後。旗山廿一個里僅一位女里長（9.1%），旗美兩區都有很大的努力空間。

今年美濃的里長參選人雖多達50位，但女性參選人仍只有5位，比例僅10%，這數字雖比杉林、甲仙的女性參選人比例低許多，但美濃在許多面向的表現是全國農村社區發展的標竿，常扮演引領趨勢的先驅角色。但是在公共事務領導權力分配的性別落差這一點，則還有很大的進步空間。畢竟，美濃女性在社區不論公、私領域內都扮演相當重要的角色，社區內也有許多女性長年擔任幹部和主要的執行者，做事與領導能力完全不輸男性。但是她們總是因為家庭責任以及老一輩只讓男性出頭、參政的傳統觀念，而對參選特別猶豫，也特別需要克服心理障礙。

台灣婦女團體全國聯合會自二〇一八年起就持續培育基層社區女性參選人，特別關注美濃的女性發展。時代正在改變，年底美濃這5位女性里長參選人中，

美濃在許多面向的表現是全國農村社區發展的標竿，常扮演引領趨勢的先驅角色。但是在公共事務領導權力分配的性別落差這一點，則還有很大的進步空間。畢竟，美濃女性在社區不論公、私領域內都扮演相當重要的角色，社區內也有許多女性長年擔任幹部和主要的執行者，做事與領導能力完全不輸男性。但是她們總是因為家庭責任以及老一輩只讓男性出頭、參政的傳統觀念，而對參選特別猶豫，也特別需要克服心理障礙。

參選心聲：興隆里里長候選人李雨宣，從8月29日登記以來，



▲圖學歷最高的李雨宣數學老師，如果當選，即將在中正大學退休的先生，也將一起投入奉獻里鄰。

十天一次的《月光山》是聯繫旅外鄉親的一封家書，歡迎旅外遊子訂閱，讓美濃家鄉與眾不同，《月光山》需要您的支持，才能繼續傳承客家文化精神，訂閱專線 0952700196 鍾社

2022年地方公職選舉 中圳里長 候選人

黃淨枝 中圳社區老少宜居 用溫柔的力量打造溫馨家園

呼喚23萬市民 11/26 需要您 投票改變高雄

正義的一票 投給是非理念 不當不投旗 更不能是西瓜派

不藍不綠 無黨起義

無黨 高雄市長參選人

2 曾尹儷 市政醫生 美國公共管理博士

支持在地專業

曾尹儷 市政醫生 美國公共管理博士

2 曾尹儷 支持在地專業

們興隆里可以榮耀神。投入美濃社區服務十二年的李雨宣老師，是以前中圳尾賣花生糖的李公秀樑的大孫女，李東榮鄉親的大女兒。李雨宣老師的另一半目前任教於嘉義的中正大學機械系，只要一放假一定回來美濃協助老婆做社區服務，明年即將退休，如果李雨宣老師當選，里長，保證有兩人服務的效益。這次她參選興隆里長的政見是：幼有所長、壯有所用、老有所安。所以，她全心投入位於原廣興輔導站的「青銀夥伴」，要來實現她心中大同世界的理想。

從鍾理和的「天地書齋」到楊牧書房

薛伯輝基金會、東華大學合作

於《搖籃咖啡》重現楊牧書房

做為一位文人，和一位作家（現在的名詞，稱做文字工作者），美濃前輩作家鍾理和（一九一五—一九六〇）非常盼望有自己的一間書房和一張書桌。書房之於他，就如同一將軍的辦公室，工程師的設計室，木匠的工作

房；「如果一個文人沒有他的書齋，那就好比一位女人沒有她的閨房，起居坐臥都會覺得全無是處」。鍾理和在他一篇很精采的散文《我的書齋》中，有以上的描述。可惜「十數年來惡劣的經濟環境，已迫

得生活不斷地減縮，更哪來此力量？」的確，作家的客廳、餐廳、書房是三合一，而且飯桌兼寫字桌，老桌「傳了四代人」，除了容易晃動，吱吱作響外，桌面還破了兩個大洞，一不小心，碗就會栽進洞裡；作家行住坐臥之困窘，由此可見一般；相比之下，文壇另外一位大家楊牧（一九四〇—二〇二〇），兩人之境遇，恰似天地之別。

楊牧花蓮人，一路從花蓮高中、東海大學外文系，到美國愛取美西名校柏克萊比較文學博士；最後在美國、香港、台灣各地名校任教，文采燦然，獲眾多文學獎項；連瑞典院士馬悅然，都看好楊牧是台灣作家裡面，有希望

獲得諾貝爾文學獎的第一人。楊牧勤於筆耕，寫詩、寫散文、寫評論、翻譯，豈止著作等身？想當然爾，有大大的書房供藏書，中外書籍、古今典冊、還有跟任教的華盛頓大學圖書館，以藏書交換的藏書。楊牧擁有一張大書桌，那就更不用說了。貧窮並沒有限制鍾理和的想像，最後他找到了書房，也找到了他的書桌。他的書房就在庭院外，在半山上，可以俯瞰阡陌縱橫，農夫們忙碌的身影，以及聆聽風聲、鳥唱。原來鍾理和發現戶外，他所栽種的幾顆墨西哥木瓜樹，長得又高又大，綠葉成蔭，每當太陽斜照過去，在院落形成巨大的樹蔭，



▲圖《楊牧書房》展覽場一隅。

於他搬張藤椅，拿塊木板，權充書桌，就一舉搞定了書桌與書房。

日本宮崎駿美術館，號稱建築是一棟「風和陽光，可以自由進出的房子」，鍾理和自稱的「天地書齋」，戶外的，應該也可以這樣比擬吧？鄉賢鍾理和立於天地的書房，原址已改建紀念館，現在已不可尋。一代文學大家楊牧，則將終身的重要藏書，陪伴多年

的打字機、鋼筆等文物，捐給故鄉東華大學圖書館，校方設立「楊牧書房」，供學子們見賢思齊。薛伯輝基金會和東華大學合作，在搖籃咖啡（美濃文創中心）重現楊牧書房；屬文壇盛事，值得前往一遊。瞻仰文壇前輩風範。展期從即日起到12月底。

鍾社長：你好！寄上新竹區美濃同鄉回美濃拔蘿蔔活動的行程，並邀請您在11月20日中午，蒞臨清興街36號，宋春逢府上（0933109937），參加我們辦理的蘿蔔宴。過去我們辦理活動的經費，有些剩餘，經決議：託您轉致有關單位，作急難救助用，麻煩您撥冗蒞臨餐會，也是我們的榮幸！盼之！張子辰 093291078

旅屏同鄉會

第15屆第二次會大會

時間：11月20日

上午10點半到14點

地點：屏東市和樂餐廳

內容：聯誼、摸彩、表演與歡唱

~敬請貴賓熱情贊助摸彩品~

屏東縣高雄美濃同鄉會

理事長 鍾錦仁

顧問團團長張育棟 敬邀

旅桃同鄉會

第七屆第二次會員大會

時間：11月27日星期日

地點：綠光花園中壢館

(桃園市中壢區中東路653號)

理事長 張新富

前任理事長 羅真權、李丁原、宋永雄

鍾進祿、蕭慶義

顧問團長 吳其樑 暨全體顧問理監事 敬邀

來來理髮廳

營業時間：早上8:30-晚上8:30

山本頭、拔粉刺、純理髮

郭春敏

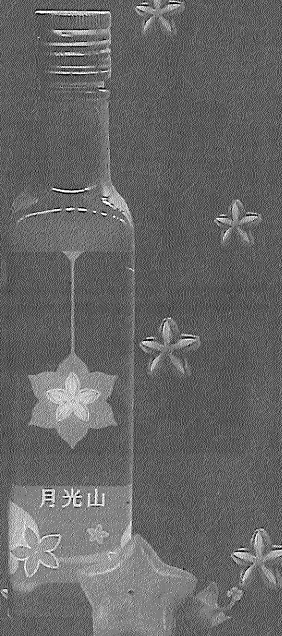
電話：(07) 681-9475

行動：0988-658-307

旗美商工旁福安里中興路二段49巷5號



ygsanserve.com



印加果油

Extra Virgin Sacha Inchi Oil

★農會超市 有專櫃販售



旅竹鄉親返鄉拔蘿蔔

由前會長張子辰主辦

鍾社長：你好！寄上新竹區美濃同鄉回美濃拔蘿蔔活動的行程，並邀請您在11月20日中午，蒞臨清興街36號，宋春逢府上（0933109937），參加我們辦理的蘿蔔宴。過去我們辦理活動的經費，有些剩餘，經決議：託您轉致有關單位，作急難救助用，麻煩您撥冗蒞臨餐會，也是我們的榮幸！盼之！張子辰 093291078

新竹區美濃同鄉返鄉拔蘿蔔活動，鄉親們！大家好！因疫情關係，很久沒在一起聚會，非常想念

若活動經費有剩餘，將移捐給公益單位，作急難救助用。

品牌名稱：冷壓初榨印加果油/印加果油膠囊
原料：百分之百台灣栽種印加果
產地：台灣
本公司產品送SCS檢測，380項農藥、重金屬、黃麴毒素均無檢出，無毒有機肥友善栽種，已投保兩千萬產品責任險
歡迎預約生態果園參觀
保存期限：十八個月詳見標示
保存方式：請置放於陰涼無陽光照射處
開封後請冷藏並盡快食用完畢
監製：月光山印加果油實業有限公司
地址：高雄市美濃區中山路二段58號
電話：07-6815989
臉書粉絲專頁：月光山印加果油
高雄市政府衛生局食品登錄字號E-200173527-00000-3
廠登字號：99-705930-00、99-704255
(通過國際食品雙認證ISO22000、HACCP)

食品

緣定三生從講客開始世代永流傳 客家婚禮十週年首次有同性新人參加



▲圖中公所農業課的劉俊宇報名參加客家婚禮。

【客委會訊】「二〇二二客家婚禮暨客家音樂會」11月5日在高雄舉行。代表客委會主委楊長鎮出席證婚的主任秘書廖育珮首先開心的祝福在場的新人們，並希望在新人參與客家婚禮的佳偶，未來也能成為客家家庭的一員，和下一代共下來講客家話，讓客語能世代傳承下去！

今年客家婚禮邁入第十年，廖主任特別以客語獻上一段吉祥話——「看到你笑連連，新人一對好姻緣，互相扶持與包容，添丁發財萬萬年。」而這場結合傳統的古禮搭配客家創意的藍衫禮服巧思，恰呼應今年「特別的年代，特別的婚禮」

主題，搭配下午場「客家音樂會」所安排的精彩表演，讓現場瀰漫一股濃濃的浪漫歡愉氛圍！

此次客家婚禮更首次有同性新人報名，不僅讓客家婚禮更多元，也符合聯合國永續發展目標(SDGs)性別平等的國際潮流。此次新人身穿的禮服款式，除了傳統改良的禮服外，還融合今年剛出爐的客家禮服設計賞優勝作品，讓客家禮服的時尚與多元展露無遺！婚禮現場也放置彩燈裝置及客家意象大門，讓穿著客家特色禮服的新人在跨越門檻及火爐後象徵好運連連，體驗濃厚客家味的特別古禮婚禮。

除了沉浸客家婚禮

暗夜中兇手何人？

庄頭伯公斷成兩截

文：謝見辰

十月下旬，位於美濃區東門里的美濃庄頭伯公，刻著「福德正神香座位」的石碑，竟遭到不明人士惡意破壞，碑體斷成兩截，並且留下了明顯的敲擊痕跡。

美濃庄頭伯公，位於市定古蹟東門樓旁，一個維持著傳統形制的伯公壇，後方化胎上生有三棵巨大的榕樹，兩者同屬古蹟範圍之中。這裡是美濃地區傳統祭典——二月祭的活動場域，乘載著美濃世代子弟的記憶，平常也是里民的休閒聚會空間。

而里民精神的寄託，也是伯公象徵的石碑，竟在暗夜間遭到不明人士惡意破壞，對於美濃這個小鎮而言，這是何等嚴重的大事，竟敢對全庄人民精神所寄託的伯公下如此重手，天理何在？

10月22日石碑遭到破壞後，東門里里長悉訊會同員警至現場紀錄，只見受難的石碑已被人放置回原位，並用磚頭暫時支撐。經通報後區公所立即函請高雄市政府前來現地勘查，10月24日文資委員與里

長至現場勘查時，發現斷裂的石碑已被熱心的里民連夜用水泥修補，並且重新披上紅布巾，連同伯公壇的對聯也重新上了紅漆。

現場勘查的委員評估後，認為熱心民眾雖然沒有依照嚴謹的修補程序修復，但其修補的強度足夠，石碑沒有再次斷裂之虞，因此決議暫時維持現狀。可憐的伯公，守護著庄頭已數百年，竟受到不肖人士如此對待，如今仔細一看還是能清楚地看到裂痕以及受到敲

【旗美訊】高雄市府會11月4日於高雄市立巴楠花部落國民中小學舉辦「與月亮約定」活動，由市府副秘書長陳盈秀、市府客委會主委楊瑞霞、原住民委員會副主委陳幸雄等貴賓，見證美濃區的客家人與杉林區的原住民實驗學校巴楠花部落國民中小學簽署締結姊妹校，開啟高雄原客文化新扉頁。

美濃、杉林、六龜、甲仙是高雄市客家文化重點發展區，在月光山系的南北兩側一邊是美濃、一邊是杉林，在美濃的客家實驗學校吉東國小及杉林的原住民實驗學校巴楠花部落中小學，兩校課程都有米食、攀登山岳的設計，也都有客家及原民的學生就讀，本於族群交流，共榮共好的初衷，楊瑞霞主委與巴楠花國中、小、高、大校長、吉東國小劉家宏校長共同倡議締結姊妹校，讓兩校跨越月光山展開互相認識、交流活動，並取布農族傳說「與月亮約定」為締結姊妹校構想，以共同守護山林大地，族群與自然和諧共處為目標。締結儀式以布農族耆老帶領大家進行締結朋友守護火種的祭開場，最後兩校簽署締結證書，誓言「喚醒月光、守護大地、族群共美、原客同行」，並以象徵土地為證的楓香植物拓印，兩校以藝術拓板及編織背袋為信物交換，象徵原客共融與共同承擔的美好。楊瑞霞主委致詞時許學校推廣「向大山致敬」的課程，讓孩子的童年都有一座山陪伴，讓原客多元文化的種子能在孩子的心裡發芽，豐富彼此的生命，開闊視野與胸襟，共同為這塊土地持續寫下原客的文化故事。

(見下圖)締結姊妹校是兩校的一小步，卻是原客融合的一大

步，生活在同一塊土地上的族群交流，讓族群共美、共好文化發酵。(轉載自台灣好報宋祥霖報導)



與吉東、杉林實驗學校的師生

前進探索美濃古道

在夜晚當月光灑落承接第一道光的山，美濃先民命名為「月光山」。

今天陪著美濃吉東客家人文實驗學校與杉林巴楠花原住民實驗學校的師生代表在永龍老師和耆老帶領下翻越橫跨月光山隧道的美濃古道。這是先民早年去杉林、內門、台南做生意交換貨物的荊桐坑茶亭古道，入山前，向竹園伯公祭拜向祖靈祈求登山活動能平安順利。

古道經過歲月及自然的洗禮，原來的路徑已不復見，取而代之的是不平整充滿挑

戰的步道，雖然如此大家還是順利攻頂。在山巔平台上進行祈福儀式，用歌聲感謝伯公祖靈與山神，孩子宛如天籟的歌聲，在樹林中透過微風輕柔的傳送給山神，孩子在交換月亮意象的信物中傳遞著友誼，在火苗及大家見證下，相互約定共同守護大地。這是山神伯公與祖靈共下見證原客實驗學校，在月光山上締結姊妹校約定，期待原客同行。



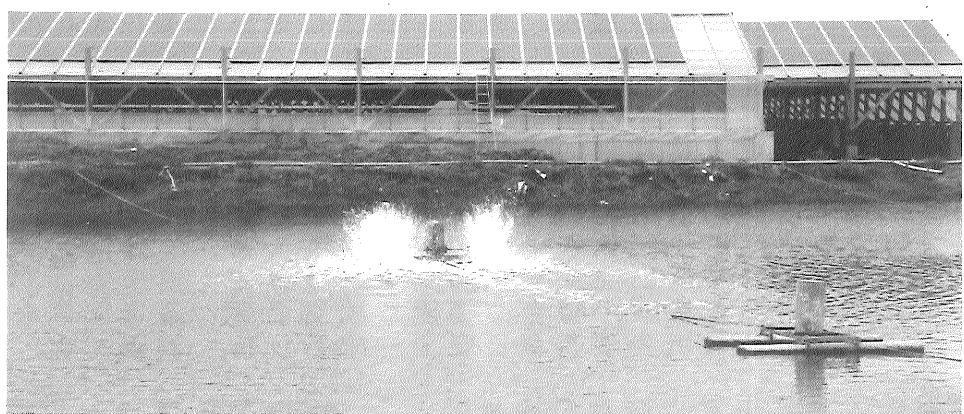
文：楊瑞霞 主委週記

漁電共生看上美濃優良農地(上)

法規出漏洞? 在地農民團體批浮濫開發 農委會表態反對

高雄美濃爆發發光電業者欲於內陸的特定農業區內申請設置漁電共生，引發地方居民反彈，痛批「光電政策」四處氾濫，缺乏控管。當地團體認為高市府並未把關保護優良農地，反淪為護航廠商，美濃區農會總幹事更質疑，本案計畫室內養殖的澳洲螞蝦在國內根本無市場價值，質疑本案是「掛羊頭賣狗肉」。

雖然農委會於昨(十月十六日)發布澄清稿，表示本案違背漁電政策方向，不樂見高雄市通過本案，然而學者認為問題更嚴重，指出現行法規《申請農業用地作農業設施容許使用審查辦法》(下稱：容許使用辦法)對於農地設置養殖綠能設施的規定過於寬鬆、無法保障農業者提供高租金、二十年長租期的保證，整合



現行法規下，特農區不能蓋光電，卻得以設置漁電共生 (攝影/林吉洋)

早已聲明加嚴管理，為何美濃的特定農業區優良農地，會變成零碎開發漁電共生的目標？主要是因為法規出現漏洞。依據《容許使用辦法》(下稱：容許使用辦法)第四條之規定，在特定農業區，卻又允許「室內型循環水養殖設施」並符合「以淡水養殖原則」者，只需直轄市或縣市



農地光電造成農業環境衰退與地景衝擊，先前就被美濃在地團體強烈反對 (攝影/林吉洋)

相當迅速，預計開發約二十個案場。溫仲良表示，美濃有許多實際從事耕作的專業農以承租土地耕作為主，如果光電政策導致不斷釋出農地，將縮減實耕者可耕作範圍，而且會抬升農地的租金成本，對長期農業發展而言相當不利。

美濃在地農友也表示，「國家為了減少核能跟火力發電，所以來推綠能政策是不錯，但是綠能沒有管控好的話，實際從事農業的面積會減少，而且租金一分地喊到兩萬，一次租二十年，有些人當然會心動。但以後如果東西壞掉，或者發生賠償問題，誰要來負責？」

鍾清輝強調，美濃是存在的目的就是維持農地農用，透過大面積形成農業的規模經濟。所以以他堅決反對農業經營專區裡面形成破口，侵蝕農業經營專區的專業優勢。

溫仲良直指，本次主要責任在於高雄市政府，目前漁電共主管機關在海洋局而非農業局，海洋局欠缺維護農地的基本觀念。作為開發案件的把關者，市府海洋局只有猛衝綠能，變成配合業者辦理事，完全沒考慮到農村永續發展，實在難辭其咎。

政府同意核發容許許可，業者即可開發。亦即業者想做室內型漁電共生，現行法規其實授予地方政府相當大的裁量權。此外，室外型養殖場雖也同樣禁止在特定農業區開發，但如果是「配置循環水設施」且「民國一〇六年六月二十八日之前的既存養殖池」，地方府也是有權核發農業容許許可，並開放設置綠能設施。

美濃農會：堅決反對光電、漁電開發特定農業區。美濃農會總幹事鍾清輝表示，「農會絕對反對在特定農業區開發。他認為政府要推動光電或漁電，應基於「兩害相權取其輕」，光電目標應該放在比較不好經營的農地，而不是開發最精華的農地。鍾清輝坦言，現在漁電共生竟然開發美濃的優良農地，而且廠商所提出要養殖的「澳洲螞蝦」(俗稱小龍蝦)，在國內尚未形成市場經濟價值，讓他忍不住懷疑是「掛羊頭賣狗肉」。

敘事與組織接力沙龍

場次【三】

社區藝術祭的交流——社區藝術活動

里山如影行 1998年，差事劇團南下支持美濃反水庫運動，鍾喬帶著《水鄉的傳說》和美濃在地居民進行工作坊，透過戲劇傳達保護環境的意念。

2016年夏天，許仁豪在美濃巧遇鍾喬，彼時，《水鄉的傳說》已由2015年的《回到里山》推展為《尋里山》。而2022年，許仁豪藉由改編鍾理和文本，創作《原鄉·在路上》劇本。

2022年，青年作家張卉君，在鍾喬的邀請下，透過劇本書寫，尋路轉家，探尋客家身份認同。

現下，三位文化行動者將聚集於美濃里山，由投身民眾劇場多年的鍾喬打開對話，一同來分享關於劇場、行動，為何且如何，如影而行。

11/20 (日) 下午 2:30 ~ 5:00 美濃圖書館 4樓

與談人：鍾喬 (藝術家、差事劇團藝術總監)、許仁豪 (劇評人、國立中山大學劇場藝術學系副教授)、張卉君 (作家、高雄師範大學文藝基金會理事)

主持人：劉逸姿 (2014-2021 美濃獎券樂隊領隊)

指導單位：客家委員會 主辦單位：旗山區雞油樹下客屬文化發展協會 協辦單位：高雄右堆愛鄉文教基金會

廣告

玩轉右堆 雞油樹下尋寶趣

尋寶遊戲！文化體驗！

日期：11/20(日) 時間：09:00~16:30 地點：旗山福安庄宣化堂

NT300

報名從速



指導單位：客家委員會 主辦單位：旗山區雞油樹下客屬文化發展協會 協辦單位：福安庄宣化堂、美濃愛鄉協進會、小鄉社進志業聯盟、旗美社區大學